



**PREFEITURA DE  
SÃO PAULO**  
DIREITOS HUMANOS  
E CIDADANIA



**PREFEITURA DE  
SÃO PAULO**  
DESENVOLVIMENTO  
ECONÔMICO

# Política Municipal para la Población Inmigrante en São Paulo

# São Paulo, ciudad del mundo

**389.189 inmigrantes** en situación migratoria regular de **más de 150 nacionalidades**.

**La ciudad recibe, aproximadamente, 36% de todos los inmigrantes del país**

Los inmigrantes representan el **3,4%** de la población paulistana (en un universo de 12,1 millones de habitantes).

Registros activos en la ciudad SP	Cantidad por mil
TOTAL DE ACTIVOS	389,189
Clasificación del registro	Cantidad por mil
Permanente	361,422
Temporario	26,028
Refugiado	1,541
No especificado	0,131
Provisorio	0,067

Datos de la Policía Federal 2017.

Nacionalidad	Cantidad por mil
PORTUGAL	71,318
BOLIVIA	66,193
JAPON	33,832
REPUBLICA POPULAR DE CHINA	25,727
ITALIA	23,231
ESPAÑA	19,005
COREA DEL SUR	16,031
ARGENTINA	13,9
REPUBLICA DE HAITI	13,728
PERU	9,481

# Política Municipal Para la Población Inmigrante

## Ley Municipal nº 16.478

Su finalidad es poner en marcha una política municipal para inmigrantes de **forma transversal, intersectorial y participativa**, una propuesta pionera en la ciudad de São Paulo y en Brasil.

### Objetivos:

- I - garantizar al inmigrante el **acceso a derechos sociales y a los servicios públicos**;
- II - promover el **respeto a la diversidad y a la interculturalidad**;
- III - **impedir violaciones de derechos**;
- IV - fomentar la **participación social** y desarrollar acciones coordinadas con la sociedad civil.



*Se considera población inmigrante, a los efectos de esta ley, todas las personas que se trasladan de su lugar de residencia habitual en otro país a Brasil, comprendiendo inmigrantes laborales, estudiantes, personas en situación de refugio, apátridas, así como sus familias, **independientemente de su situación migratoria y documental.***

# Secretaría de Derechos Humanos y Ciudadanía

## Coordinación de Políticas para Inmigrantes y Promoción del Trabajo Decente

### Principales Acciones:

- Mantiene y supervisa el **Centro de Referencia y Atención a los Inmigrantes (CRAI)**;
- **Puertas Abiertas: Portugués para Inmigrantes**: curso **permanente, continuo y capilarizado** que se ofrece en la **Red de Educación Municipal**;
- **Somos Tod@s Migrantes**: **formación** de Servidores Públicos en la Escuela Municipal de Administración de São Paulo;
- **Participación Social**:
  - **Consejo Municipal de Inmigrantes**;
  - Consejeros Extraordinarios Inmigrantes en los Consejos Participativos Municipales;
- **Guía de derechos para migrantes y los Servidores Públicos**;
- **Promoción y Reconocimiento de las Manifestaciones Culturales y Artísticas**;
- **Promoción de renta y trabajo decente**;
- **Articulación transversa con las Secretarías Municipales**;
- **Articulación y cooperación internacional**.

# Centro de Referência y Atendimento para Inmigrantes - CRAI



- **Primero servicio del tipo en el país**
- **Gratuito** y de puertas abiertas para todas las nacionalidades
- **Atendimento especializado** para inmigrantes
- Atendimento realizado **por inmigrantes en diez idiomas**: árabe, turco, crioulo haitiano, español, francés, inglés, lingala, portugués, suahili e tshiluba
- Orientaciones para regularización migratoria, encaminamientos a la red pública de servicios, empleabilidad, entre otros
- **Apoyo jurídico** (DPU) e **salud mental** (Proyecto Veredas/USP)
- Flujo de atención: 800 personas/mês
- Empleados: 12 personas

ATENDIMENTOS (2014-2018)	
Atendimentos Gerais	
Primeiro atendimento	6501
Itinerante	2499
Retorno	3112
Atendimentos Específicos	
Assistente Social	1599
DPU	1091
Jurídico	154
Psicológico	73
Atendimentos Institucionais	
Individuais	294
Coletivos	1063
<b>Total</b>	<b>17927</b>



# Secretaria de Assistência y Desarrollo Social

"Art. 12. En la oferta de servicios de acogida a la población inmigrante, la Secretaría Municipal de Assistência y Desarrollo Social deberá:

I - **ofrecer servicios específicos para esta población**, independientemente de la situación migratoria y documental, conforme al artículo 4, inciso II, de la Ley nº 12.316, de 16 de abril de 1997;

IV - garantizar que las casas de acogida actúen en la **construcción de la autonomía de los usuarios y en su inclusión social**, de forma articulada con el CRAI y demás instancias públicas y privadas actuantes en el área."

	Total de pessoas	%	Total de imigrantes
Acolhidos	8.570	7	<b>560</b>
Em situação de rua	7.335	1	<b>74</b>

Fonte: Censo População de Rua, 2016.

Centros de Acolhida para Imigrantes	
Bela Vista (110 vagas)	Misto
Pari (200 vagas)	Misto
Penha (80 vagas)	Exclusivo para mulheres e crianças
Mooça (150 vagas)	Exclusivo para mulheres e crianças

**540** vacantes oferecidas para imigrantes

# Consejo Municipal de Inmigrantes (CMI)

**Órgano consultivo** vinculado a la Secretaría Municipal de Derechos Humanos y Ciudadanía de São Paulo (SMDHC), que tiene como objetivo **fomentar la participación sociopolítica** en las diversas etapas de la Política Municipal para la Población Inmigrante (PMPI).

**Composición paritaria entre Sociedad Civil y Gobierno, con 16 puestos:**

## Sociedad Civil:

Tres categorías:

- (i) Colectivos, asociaciones, organizaciones de inmigrantes
- (ii) Colectivos, asociaciones y organizaciones de apoyo a inmigrantes
- (iii) Personas físicas inmigrantes

## Gobierno:

- Derechos Humanos y Ciudadanía
- Condados
- Cultura
- Desarrollo Económico
- Asistencia y Desarrollo Social
- Educación
- Vivienda
- Salud

## Miembros Observadores:

- ACNUR
- OIT
- DPU
- DPE
- MPT

# Promoción de la cultura inmigrante

## Apoyo a las fiestas culturales

- Valorización de las **dimensiones culturales de los procesos migratorios**
- **Apoyo institucional** todos los años a la realización de festividades de diversas comunidades de inmigrantes
- **Acceso y inclusión en políticas culturales locales**
  - Ampliación de programas de incentivos ya existentes, como el programa Valorización de Iniciativas Culturales (VAI) y el Plan Municipal de Cultura de São Paulo



# Puertas Abiertas: Portugués para Inmigrantes

## Acciones Desarrolladas

- Portaria Intersecretarial
- Material didáctico propio, con apoyo del Centro de Lenguas de la USP, y capacitación específica para profesores que actúan en el curso;
- Ofrecido en 13 escuelas municipales en el momento;
- 323 inscripciones en el primer semestre de 2018 (crecimiento de casi el 100%, entre 2017 y 2018);



PRIMER CURSO DE PORTUGUÉS PARA INMIGRANTES COMO POLÍTICA PÚBLICA EN BRASIL, CONTÍNUO, GRATUITO E CAPILAR, OFRECIDO EN LA RED PÚBLICA MUNICIPAL DE EDUCACIÓN



MUCHAS GRACIAS!

CONTACTO:

[MIGRANTES@PREFEITURA.SP.GOV.BR](mailto:MIGRANTES@PREFEITURA.SP.GOV.BR)

TEL.: +55 11 3113-9724

